

Benutzerhandbuch

Sattelinstallation

Demontieren Sie Ihren Original Sattel vom Fahrrad, bevor Sie den neuen Sattel einbauen. Wählen Sie die richtige Installationsoption entsprechend Ihrem Sattelpfostenstyp.

Option 1 (Fahrradsattelstütze wie Abb.1): Lösen Sie die Muttern auf beiden Seiten des neuen Sattels mit einem Schraubenschlüssel, bis sie in die Sattelstütze passen (Abb.2). Stellen Sie den gewünschten Sattelwinkel ein und ziehen Sie dann beide Muttern fest. Die Installation ist abgeschlossen (Abb.3).



Option 2 (Fahrradsattelstütze wie Abb. A): Entfernen Sie die Muttern auf beiden Seiten des neuen Sattels mit einem Schraubenschlüssel (Abb. B), ziehen Sie die Querstange und andere Teile heraus (Abb. C). Montieren Sie den neuen Sattel an die Sattelstütze, stellen Sie den Sattelwinkel ein und ziehen Sie die Originalschraube der Sattelstütze fest (Abb. E). Die Installation ist abgeschlossen (Abb.F).



Rücklicht

Der Sattel verfügt über ein integriertes wasserdichtes und helles, auffälliges Rücklicht. Bitte befolgen Sie die nachstehenden Anleitungen zum Betrieb des Lichts und zum Austausch der Batterie, falls erforderlich.

1. Beleuchtungseinheit

Mode d'emploi

Installation de la Selle

Démontez votre selle originale à partir du vélo avant l'installation de nouvelle selle. Choisissez l'option d'installation correcte en fonction de votre type de tige de la selle.

Option 1 (Tige de la selle du vélo comme celle illustrée sur la Fig.1): desserrez les écrous des deux côtés de nouvelle selle avec une clé jusqu'à ce qu'elle puisse s'insérer dans la tige de la selle (Fig.2). Ajustez l'angle de titrage de la selle souhaité, puis serrez les deux écrous. L'installation est terminée (Fig.3).



Option 2 (Tige de la selle du vélo comme celle illustrée à la Fig.A): Retirez les écrous des deux côtés de nouvelle selle avec une clé (Fig.B), retirez la barre transversale et les autres pièces (Fig.C). Assemblez la nouvelle selle sur le support de la selle, ajustez l'angle de titrage de la selle et serrez la vis originale du support de la selle (Fig.E). L'installation est terminée (Fig.F).



Feu Arrière

La selle est équipée d'un feu arrière intégré, étanche et lumineux, qui attire l'attention. Veuillez suivre les instructions d'utilisation ci-dessous pour faire fonctionner le feu et remplacer la batterie si nécessaire.

1. Unité d'éclairage



1. Batteriefach (1x3V CR2032-Batterie ist enthalten)
2. Schalter für Rücklicht
3. 5pcs helle LEDs mit 3 Beleuchtungsmodi

2. Beleuchtungsbetrieb

- Bevor Sie den Schalter drücken, entfernen Sie bitte die Isolierfolie vom Batteriefach.
- Es gibt 3 Beleuchtungsmodi für Ihre Wahl: Einzelne LED blinkt im Zyklus - Alle LEDs blinken - Dauerlicht.

3. Batteriewechsel


- Schalten Sie das Licht aus, bevor Sie die Batterie wechseln.
- Schieben Sie den Batteriefachdeckel nach hinten und heben Sie ihn an.
- Verwenden Sie einen flachen Schraubendreher, um die Batterie herauszuheben.
- Legen Sie die neue Batterie mit dem Pluspol nach oben ein und drücken Sie sie nach unten, bis sie den Metallchip darunter vollständig berührt.
- Schieben Sie den Batteriefachdeckel zurück.

ACHTUNG!!!

Die Rücksendung ist ausgeschlossen, wenn die Ware durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt worden ist.

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.

-  Entsorgen Sie den Artikel und die Batterien umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät und die Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie sie bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung. Entfernen Sie zuvor die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland

EURO
tops

Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte
in Deutschland an die 02173-9246888*
in Österreich an die 0800 321 768**
in der Schweiz an die 071 274 68 06

oder info@eurotops.de
oder info@eurotops.at
oder info@eurotops.ch

Bei ggf. erforderlicher Rücksendung der Ware adressieren Sie diese bitte an die auf Ihrer Rechnung stehende Retourenadresse.

*Rufnummer zum Ortstarif
**Kostenfrei innerhalb Österreichs

© 01.12.2023 Nur für die private und die beschriebene Anwendung.



1. Compartiment à piles (1 pile CR2032 3V est incluse)
2. Interrupteur du feu arrière
3. 5pcs de LEDs lumineuses avec 3 modes d'éclairage

2. Fonctionnement de l'éclairage

- Avant d'appuyer sur l'interrupteur, veuillez retirer la feuille d'isolation du compartiment à piles.
- Il y a 3 modes d'éclairage au choix : Clignotement d'une seule LED en cycle - Toutes les LEDs clignotantes - Lumière constante.

3. Remplacement de la batterie

- Éteignez la lumière avant de changer la batterie.
- Faites glisser le couvercle du compartiment à piles vers l'arrière et soulevez-le.
- Utilisez un tournevis plat pour faire sortir la pile.
- Remplacez la nouvelle pile avec le pôle positif vers le haut, appuyez dessus pour qu'elle soit en contact complet avec la puce métallique en dessous.
- Faites glisser le couvercle du compartiment à piles pour le remettre en place.

ATTENTION!!!

Le retour sera exclu suite à des dommages dus à une mauvaise utilisation.



COLLECTE ET TRAITEMENT

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarassez-vous de l'emballage de manière écologique et mettez-le à la collecte des matériaux recyclables.



Éliminez le produit et les piles d'une manière écologique si vous désirez vous en séparer. L'appareil et les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers. Apportez-les à un centre de recyclage pour appareils électriques ou électroniques usagés. Votre administration locale vous donnera des informations supplémentaires. Enlevez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne

EURO
tops

Pour des renseignements techniques veuillez contacter
en France 037-28 44 400 ou info@eurotops.fr

Pour retourner un produit, veuillez utiliser l'adresse indiquée sur la facture.

© 01.12.2023 Uniquement pour un usage privé et pour l'usage décrit.

Gebruikershandleiding

Zadel Installatie

Demonteer uw originele zadel van de fiets voordat u een nieuw zadel installeert. Kies de juiste installatie optie volgens uw zadelpen type.

Optie 1 (Fietszadelpen zoals afb.1): draai de moeren aan beide zijden van het nieuwe zadel los met een sleutel totdat deze in de zadelpen past (afb.2). Pas de gewenste zaagtitelhoek aan en draai vervolgens beide moeren vast. De installatie is voltooid (afb.3).



Optie 2 (Fietszadelpen zoals afb.A): Verwijder de moeren aan beide zijden van het nieuwe zadel met een sleutel (afb.B), trek de dwarsbalk en andere onderdelen eruit (afb.C). Monteer het nieuwe zadel op de zadelpen, pas de titelhoek van het zadel aan en draai de originele schroef van de zadelpen vast (afb.E). De installatie is voltooid (afb.F).



Het achterlicht

Het zadel heeft een geïntegreerd waterdicht en helder, opvallend achterlicht. Volg indien nodig de onderstaande bedieningshandleidingen voor het bedienen van het licht en het vervangen van de batterij.

1. Verlichtingseenheid



1. Batterijcompartiment (1x3V CR2032 Er wordt batterij meegeleverd)
2. Schakelaar van het achterlicht
3. 5 stuks heldere LED 's met 3 verlichtingsmodi

2. Verlichtingsbediening

- Verwijder het isolatiewiel uit het batterijcompartiment voordat u op de schakelaar drukt.
- Er zijn 3 verlichtingsmodi die u kunt kiezen: Enkele LED knippert in cyclus - Alle LED 's knipperen - Constant licht.

3. Vervanging van de batterij

- Schakel het licht uit voordat u de batterij vervangt.
- Schakel het licht uit voordat u de batterij vervangt.
- Maak gebruik van een platte schroevendraaier om de batterij op te laden.
- Plaats de nieuwe batterij terug met de positieve pool naar boven gericht, druk hem naar beneden zodat hij volledig contact maakt met de metalen chip eronder.
- Doe het deksel van het batterijcompartiment open.

ATTENTIE!!!

Ruilen of terugzenden is uitgesloten, indien de goederen door onkundig gebruik beschadigd zijn.

AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.



Verwijder eerst de batterijen! Apparaat en batterijen, indien deze worden afgedankt, eveneens milieuvriendelijk afvoeren. Dus niet bij het huisvuil, maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Informatie hierover is verkrijgbaar bij de gemeentelijke of bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland



Voor technische informatie, kunt u bellen of mailen
in Nederland tel.: 020 262 195 8 or info@eurotops.nl

Een eventuele teruggave van de producten dient te worden gericht aan het retouradres vermeld op uw factuur.

© 01.12.2023 Alleen voor privégebruik en voor het beschreven gebruik.

User Manual

Saddle Installation

Disassemble your original saddle from the bike before new saddle installation. Choose the correct installation option according to your saddle post type.

Option 1 (Bike saddle post like Fig.1): loose the nuts on both sides of the new saddle with a wrench until it can fit into the saddle post (Fig.2). Adjust your desired saddle titling angle and then tighten both nuts. The installation is complete (Fig.3).



Option 2 (Bike saddle post like Fig. A): Remove the nuts on both sides of the new saddle with a wrench (Fig.B), draw out the crossbar and other parts (Fig.C). Assemble the new saddle on the saddle post , adjust the saddle titling angle and tighten the original screw of the saddle post (Fig.E). The installation is complete (Fig.F).



Rear Light

The saddle has integrated waterproof and bright, eye-catching rear light. Please follow up the operation guides below for operating the light and battery replacement if necessary.

1. Lighting Unit



1. Battery Compartment (1x3V CR2032 battery is included)
2. Rear light switch
3. 5pcs bright LEDs with 3 lighting modes

2. Lighting Operation

- Before pressing the switch, please remove the insulation sheet from the battery compartment.
- There are 3 lighting modes for your choice: Single LED Flashing in cycle - All LEDs Blinking - Steady Light.

3. Battery Replacement

- Switch off the light before changing the battery.
- Slide the battery compartment cover backward and lift it up.
- Use a flat screwdriver to pop up the battery.
- Replace the new battery with positive polar facing up, press it down to fully contact with the metal chip underneath.
- Slide back the battery compartment cover.

ATTENTION!!!

The returns will be impossible if products were damaged because of incorrect use.

DISPOSAL:

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices. For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany



If technical support is needed, please call

in Germany	02173-9246888*	or info@eurotops.de
in Austria	0800 321 768**	or info@eurotops.at
in Switzerland	071 274 68 06	or info@eurotops.ch
in the Netherlands	020 262 195 8	or info@eurotops.nl
in France	037-28 44 400	or info@eurotops.fr
in Belgium	02-27 33 300	or info@eurotops.be

* At local rate from the German fixed network

** Free of charge within Austria

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice.

© 01.12.2023 Only for private use and for the use described.